

*jura*®



E8/E80 kafijas automāta lietošanas instrukcija

# JURA kafijas un espresso automātu starptautiskā garantija

## Cien. klient!

Pateicamies Jums, ka iegādājaties JURA espresso un kafijas automātu! Ceram, ka esi esat apmierināts ar pirkumu. Gadījumā, ja Jūsu JURA espresso un kafijas automātam ir nepieciešams garantijas remonts, lūdzam sazināties ar veikalu, kurā tas tika iegādāts, JURA vietējo pārstāvniecību vai pie oficiālajiem izplatītājiem (skat. [www.jura.com](http://www.jura.com)). Lai nerastos liekas neērtības un pārpratumi, iesakām rūpīgi izlasīt visus nosacījumus, pirms vērsties pie pārstāvniecības vai pilnvarotā apkopes darbinieka.

## Garantija

Ar šo garantiju JURA nodrošina, ka noteiktā periodā pēc iegādes datuma precei neradīsies materiālu vai kopējās kvalitātes radīti bojājumi. Ja garantijas perioda laikā kafijas automātam radīsies kāds bojājums - nekvalitatīvu materiālu lietošanas vai sliktas kvalitātes dēļ, tad saskaņā ar zemāk norādītajiem nosacījumiem: JURA oficiālie pārstāvji, pilnvarotie apkopes darbinieki vai izplatītāji salabos vai aizvieto precī vai tās bojāto daļu bez samaksas par darbu un rezerves daļām. Šī starptautiskā JURA garantija minētajiem izplatītājiem un pārstāvjiem ir papildinājums garantijas saistībām, kas ir spēkā preces pirkšanas valstī. Pakalpojums tiek piedāvāts (gan garantijas perioda laikā, gan pēc tā) visās valstīs, kurās JURA preces tiek oficiāli tirgotas. Valstīs, kurās JURA savas preces netirgo, lūdzam sazināties ar JURA galveno biroju Šveicē.

## Nosacījumi

- I. Šī garantija ir spēkā tikai tad, ja kopā ar bojāto precī tiek uzrādīts pavadzīmes vai pārdošanas kvīts oriģināls (kurā ir norādīts pirkšanas datums, preces tips un pilnvarotā izplatītāja nosaukums). JURA patur tiesības atteikt bezmaksas garantijas pakalpojumu, ja augstāk minētie dokumenti netiek uzrādīti vai arī, ja tajos esošā informācija ir nepilnīga vai nesalasāma.
- II. Garantijas periods ir 2 gadi (maksimāli/ tomēr ne vairāk kā 10 000 kafijas pagatavošanas ciklu).
- III. Garantija nav spēkā gadījumos, kad precī nepieciešams mainīt, vai pielāgot tā, lai automāts darbotos kādā citā valstī, izņemot valstī, kuras vajadzībām prece tika projektēta, izgatavota, akceptēta un/vai, kurā to ir atļauts pārdot, kā arī gadījumos, ja bojājums rodas šādu izmaiņu rezultātā.
- IV. Garantija nesedz šādus punktus:
  - a. Regulāra apkope (tīršana un katlakmens noņemšana), kā arī remonts vai detaļu maiņa, kas vajadzīga parasta nodiluma dēļ;
  - b. Preces pielāgošana vai mainīšana ar mērķi izmantot to citam nolūkam nekā norādīts lietošanas pamācībā;
  - c. Ar preces garantiju tieši vai pastarpināti saistīti transporta izdevumi, ar izsaukumu saistīti transporta izdevumi un visi transporta riski;
  - d. Kaitējumi, kas radušies no:
    1. Nepareizas lietošanas, tai skaitā (bet ne tikai):
      - 1.1. Lietojot precī tai neparedzētiem nolūkiem vai nesekojot JURA lietošanas un apkopes instrukcijām;

- 1.2. Nelietojot CLARIS Smart filtrus tā, kā tas ir norādīts JURA instrukcijā;
- 1.3. Lietojot nevis JURA, bet citas katlakmens noņemšanas vai tīrīšanas tabletes;
- 1.4. Ja kafijas pupiņās ir nonākuši svešķermeņi (akmentiņi, koka gabaliņi, saspaušanas);
- 1.5. Uzstādot vai, lietojot precī JURA kafijas automātus tādā veidā, kas nav saskaņā ar valsts, kurā prece tiek lietota, spēkā esošajiem tehniskajiem un drošības standartiem. (No citām valstīm ievadot preces valstīs, kur saskaņā ar likumu ir nepieciešams vietējais akcepts, klients rīkojas uz savu atbildību, un vajadzētu paturēt prātā, ka šāda rīcība var būt pretrunā ar likumu.);
2. Remonta, ko klients ir veicis pats vai atļāvis veikt vietās, kas nav pilnvarotās apkopes darbnīcas vai pārstāvniecības;
3. Negadījuma, zibens spēriena, ūdens, uguns, nepareizas ventilācijas vai kāda cita JURA pakļautībā neesoša faktora.

# Jūsu E8/E80

<b>Vadības elementi</b>	<b>4</b>
<b>Svarīga informācija</b>	<b>6</b>
Pareiza lietošana.....	6
Jūsu drošībai.....	6
<b>1 Sagatavošana darbam un pirmā lietošanas reize</b>	<b>10</b>
JURA informācija internetā.....	10
Automāta uzstādīšana.....	10
Kafijas pupiņu tvertnes papildīšana.....	10
Ūdens cietības pakāpes noteikšana.....	10
Pirmā lietošanas reize.....	11
Piena sistēmas pieslēgšana.....	14
<b>2 Dzērienu pagatavošana</b>	<b>15</b>
Latte macchiato, cappuccino un citas specializētās kafijas ar pienu.....	15
Ristretto, espresso un kafija.....	16
2 ristretti, 2 espressi un 2 kafiju (coffees) pagatavošana.....	16
Piena putas.....	17
Malta kafija.....	17
Pastāvīgais ūdens daudzuma uzstādījums atbilstoši krūzītes izmēram.....	18
Dzirnviņu uzstādīšana.....	19
Karsts ūdens.....	19
<b>3 Ikdienas lietošana</b>	<b>20</b>
Ūdens tvertnes papildīšana.....	20
Automāta ieslēgšana.....	20
Ikdienas apkope.....	20
Regulāra apkope.....	21
Automāta izslēgšana.....	21
<b>4 Programmēšanas režīma pastāvīgie uzstādījumi</b>	<b>22</b>
Dzērienu uzstādījumi.....	22
Automātiska izslēgšanās.....	23
Ūdens cietības pakāpes uzstādīšana.....	24
Piena sistēmas skalošana.....	24
Ūdens daudzuma mērvienības.....	25
Valoda.....	25
<b>5 Apkope</b>	<b>26</b>
Automāta skalošana.....	26
Smalko putu putotāja skalošana.....	26
Smalko putu putotāja tīrīšana.....	27
Profesionālā smalko putu putotāja izjaukšana un skalošana.....	28
Smalko putu putotāja izjaukšana un skalošana.....	29
Filtra uzstādīšana.....	29
Filtra nomaiņa.....	30
Automāta tīrīšana.....	31

Automāta atkaļķošana.....	32
Kafijas pupiņu tvertnes tīrīšana.....	34
Ūdens tvertnes atkaļķošana.....	34
<b>6 Displeja paziņojumi</b>	<b>35</b>
<b>7 Problēmu risināšana</b>	<b>36</b>
<b>8 Transportēšana un videi draudzīga utilizācija</b>	<b>38</b>
Transportēšana / sistēmas iztukšošana.....	38
Utilizācija.....	38
<b>9 Tehniskie parametri</b>	<b>39</b>
<b>10 Alfabētiskais rādītājs</b>	<b>40</b>
<b>11 JURA kontaktinformācija / Juridiskā informācija</b>	<b>44</b>

## Simbolu paskaidrojumi

### Brīdinājumi


<b>▲ BRĪDINĀJUMS</b>	Vienmēr pievērsiet uzmanību informācijai, kas atzīmēta ar zīmi UZMANĪBU vai BRĪDINĀJUMS, un brīdinājuma zīmei. Zīme <b>BRĪDINĀJUMS</b> tiek lietota, ja pastāv bīstamība gūt nopietnas traumas, bet zīme <b>UZMANĪBU</b> tiek lietota, ja pastāv iespēja gūt vieglākas traumas.
<b>UZMANĪBU</b>	Zīme <b>UZMANĪBU</b> vērs Jūsu uzmanību uz apstākļiem, kuru rezultātā automāts var tikt bojāts

### Izmantotie simboli

<b>▶</b>	<b>Aicinājums veikt darbību.</b> Šis simbols nozīmē, ka Jūs tiek ataicināti veikt kādu konkrētu darbību.
<b>i</b>	<b>Informācija</b> un padomi, kas atvieglos JURA kafijas automāta lietošanu.
<b>'Kafija' ('Coffee')</b>	<b>Informācija displejā</b>

## Vadības elementi



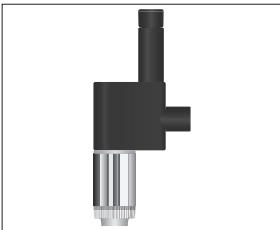
- |   |   |    |   |
|---|---|----|---|
| 1 | Maltās kafijas padeves piltuves aizsargvāks   | 9  | Dzirnaviņu regulēšanas slēdža aizsargvāks   |
| 2 | Maltās kafijas padeves piltuve                | 10 | Dzirnaviņu regulēšanas slēdzis  |
| 3 | Kafijas pupiņu tvertne ar aromāta aizsargvāku | 11 | Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis  |
| 4 | Ūdens tvertnes aizsargvāks                    | 12 | Savienojumu sistēma Connector System® ar profesionālo smalko putu putotāju  |
| 5 | Ūdens tvertne                                 | 13 | Kafijas padeves krāns ar regulējamu augstumu  |
| 6 | Elektrības kabelis (automāta aizmugure)       | 14 | Krūzītes paliktnis  |
| 7 | Kafijas biežumu tvertne                       |    |   |
| 8 | Notekaplāte                                   |    |   |



1 Displejs

2 Daudzfunkcionāli taustiņi (taustiņa funkcija atkarīga no tā, kas ir redzams displejā)

Smalko putu putotājs (iespējams izmantot ar dažādiem kafijas automātu modeļiem)

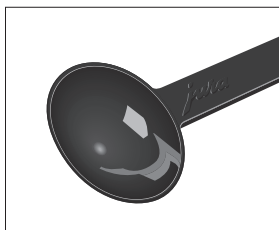


### Aksesuāri

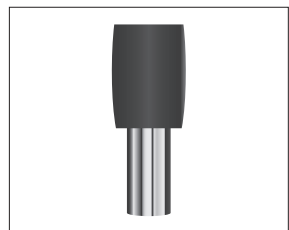
Tvertne piena sistēmas  
tīrīšanai



Maltās kafijas mērkarote



Karstā ūdens krāns



## Svarīga informācija

### Pareiza lietošana

Kafijas automāts ir speciāli izstrādāts lietošanai mājas apstākļos. Tas ir paredzēts tikai kafijas pagatavošanai, kā arī piena un ūdens karsēšanai. Automāta lietošana citiem mērķiem nav pieļaujama! JURA Elektroapparate AG neuzņemas atbildību par bojājumiem, kas radušies kafijas automāta neatbilstošas lietošanas rezultātā.

Pirms uzsākt kafijas automāta lietošanu uzmanīgi un pilnībā izlasiet šo kafijas automāta lietošanas instrukciju un ievērojiet tajā sniegtos norādījumus. Bojājumiem un defektiem, kas radušies kafijas automāta neatbilstošas lietošanas gadījumā, garantijas remonts netiek piemērots. Šo lietošanas instrukciju uzglabāiet kafijas automāta tuvumā un nododiet to nākamajam lietotājam.

### Jūsu drošībai



Lūdzu, uzmanīgi izlasiet un ievērojiet zemāk minēto svarīgo drošības informāciju.

Ievērojot to, Jūs varēsiet izvairīties no bīstama elektriskā strāvas trieciena.

- Nekādā gadījumā nelietojiet bojātu kafijas automātu vai kafijas automātu ar bojātu elektrības kabeli.
- Kafijas automāta bojājumu gadījumā, piemēram, ja Jūs sajūtiat deguma smaku, nekavējoties atvienojiet kafijas automātu no elektrības tīkla un sazinieties ar JURA servisu.
- Kafijas automātiem ar atvienojamu elektrības kabeli: ja ir bojāts automāta elektrības kabelis, to jāaizvieto ar speciāli pielāgotu elektrības kabeli, kas pieejams tieši JURA vai autorizētos JURA servisa centros.
- Kafijas automātiem ar atvienojamu elektrības kabeli: ja ir bojāts automāta elektrības kabelis, to



jāaizvieto ar speciāli pielāgotu elektrības kabeli, kas pieejams tieši JURA vai autorizētos JURA servisa centros.

- Pārliecinieties, ka JURA kafijas automāts un elektrības kabelis neatrodas karstu virsmu tuvumā.
- Uzmanīgi pārbaudiet, lai elektrības kabelis nebūtu saspiests un neķertots aiz asiem stūriem un priekšmetiem.
- Nekādā gadījumā neatveriet automātu un nemēģiniet to remontēt pašrocīgi. Nepārveidojiet automātu veidos, kas nav minēti šajā lietošanas instrukcijā. Automātā atrodas strāvas avoti. Ja tie tiks atvērti, radīsies bīstamība gūt smagas traumas. Automāta remontu atļauts veikt tikai autorizētos JURA servisa centros, izmantojot oriģinālas rezerves daļas un aksesuārus.
- Lai pilnībā un droši atvienotu automātu no elektrības tīkla, vispirms izslēdziet JURA kafijas automātu ar strāvas padeves ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzi. Tikai tagad Jūs varat izraut elektrības kabeli no rozetes.

Pastāv šķakstu vai apdeguma risks no padeves krāniem un smalko putu putotāja:

- Novietojiet automātu bērniem nepieejamā vietā.
- Neaiztieciet automāta sakarstošās detaļas. Izmantojiet tam paredzētos rokturus.
- Pārliecinieties, ka smalko putu putotājs ir pareizi uzstādīts un tīrs. Ja tas nav pareizi uzstādīts vai tiek bloķēts, smalko putu putotājs vai tā daļas var nonākt nost.

Bojāts automāts nav drošs lietošanai, jo var izraisīt traumas vai ugunsgrēku. Lai izvairītos no traumām vai ugunsgrēka iespējamības, lūdzu, ievērojiet šādus norādījumus:

- Nekad neatstājiel elektrības kabeli uz zemes. Aiz tā var aizķerties un paklupt, vai tas var tikt bojāts.
- Aizsargājiel savu JURA kafijas automātu no apkārtējā vides ietekmes – lietus, sala un tiešiem saules stariem.
- Nemazgājiel JURA kafijas automātu, elektrības kabeli vai savienojumus ūdenī.
- Nemazgājiel JURA kafijas automāta vai kādas tā daļas trauku mazgājamā mašīnā.
- Pirms tīrīšanas, izslēdziel savu JURA kafijas automātu ar strāvas padeves ieslēgšana/izslēgšanas slēdzi. Vienmēr tīriel JURA kafijas automātu ar sausu auduma lupatiņu nevis slapju, un sargājiel to no ilgstošas saskares ar ūdeni.
- Pieslēdziel automātu strāvas padevei tikai saskaņā ar tehniskajiem datiem vērtību tabulā. Vērtību tabula atrodas jūsu JURA kafijas automāta apakšpusē. Detalizētāki tehniskie parametri ir norādīti lietošanas instrukcijas 9. nodaļā „Tehniskie parametri”.
- Pieslēdziel JURA kafijas automātu tieši pie mājas elektrības rozetes. Rozešu sadalītāju vai pagarinātāju lietošana var izraisīt automāta pārkāršanu.
- Lūdzu, lietojiel tikai oriģinālos JURA kopšanas līdzekļus. JURA nerekomendētie kopšanas līdzekļi var sabojāt JURA automātu.
- Tīrot kafijas automātu, neizmantojiel sārmainus tīrīšanas līdzekļus. Lietojiel mīkstu auduma lupatiņu un vieglu mazgāšanas līdzekli.
- Neizmantojiel nekādas kafijas pupiņas ar piedevām vai karamelizētas kafijas pupiņas.

- Ūdens tvertni vienmēr piepildiet tikai ar aukstu un svaigu ūdeni.
- Dodoties projām uz ilgāku laiku, izslēdziet automātu ar strāvas padeves ieslēgšana/izslēgšanas slēdzi un atvienojiet to no elektrības tīkla.
- Automāts nav piemērots, lai to tīrītu vai lietotu bērni bez pieaugušo uzraudzības.
- Neļaujiet bērniem spēlēties ar automātu.
- Turiet automātu vietā, kas nav pieejama bērniem, kas jaunāki par 8 gadiem, un neļaujiet viņiem lietot automātu, vai nepārtraukti uzraugiet viņus.
- Bērni, kas vecāki par 8 gadiem, var lietot automātu bez pieaugušo uzraudzības tikai tad, ja viņiem ir pastāstīts par automāta drošu lietošanu. Bērniem jāspēj atpazīt un saprast nepareizas lietošanas radītie apdraudējumi.

Cilvēki, tostarp bērni,

- kuriem nav nepieciešamo fizisko, kustību un mentālo spēju automāta drošai lietošanai vai
- kuri ir nepieredzējuši un tiem nav nepieciešamo zināšanu, lai droši lietotu automātu,

ir jāuzrauga vai jāapmāca automāta drošā lietošanā.

Droša CLARIS Smart filtru lietošana:

- uzglabājiet filtrus bērniem nepieejamā vietā;
- uzglabājiet filtrus sausā vietā, aizlīmētā iepakojumā;
- sargājiet filtrus no karstuma ietekmes un tiešiem saules stariem;
- neizmantojiet bojātus filtrus;
- neatveriet filtrus.

## 1 Sagatavošana darbam un pirmā lietošanas reize

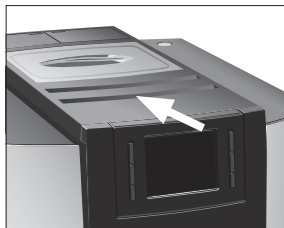
### JURA informācija internetā

Apciemojiet mūsu mājas lapu internetā. JURA mājas lapā ([www.jura.com](http://www.jura.com)) Jūs varat lejuplādēt **īsas lietošanas instrukcijas** Jūsu kafijas automātam. Jūs tajā atradīsiet arī interesantu un aktuālu informāciju par Jūsu JURA kafijas automātu un visiem kafijas aspektiem.

### Automāta uzstādīšana

Uzstādot un pieslēdzot savu JURA kafijas automātu lūdzu, ievērojiet, šādus norādījumus:

- Novietojiet JURA kafijas automātu uz horizontālas, ūdens izturīgas virsmas.
- JURA automāta uzstādīšanai izvēlieties vietu, kas pasargā iekārtu no pārkaršanas. Pārbaudiet, lai ventilācijas atveres nav aizsegta.



### Kafijas pupiņu tvertnes papildīšana

#### UZMANĪBU

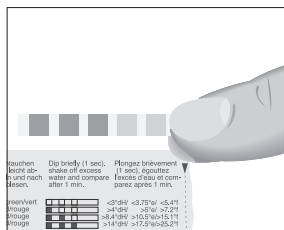
Ar piedevām (piemēram, cukuru) bagātinātas kafijas pupiņas, gan maltā, gan veselā veidā, bojās dzirnaviņas.

- ▶ Piepildiet kafijas pupiņu tvertni tikai ar grauzdētām, neapstrādātām kafijas pupiņām.
- ▶ Noņemiet kafijas pupiņu tvertnes aromāta aizsargvāku.
- ▶ Iztīriet kafijas pupiņu tvertni no netīrumiem un svešķermeņiem.
- ▶ Piepildiet tvertni ar kafijas pupiņām un aizveriet kafijas pupiņu tvertnes aromāta aizsargvāku.

### Ūdens cietības pakāpes noteikšana

Uzsākot automāta lietošanu pirmo reizi, jums jānosaka ūdens cietības pakāpe. Ja Jūs nezināt ūdens cietības pakāpi, noskaidrojiet to vispirms. Izmantojiet Aquadur® testa plāksnītes, kas nāk komplektā ar automātu.

- ▶ Turiet testa plāksnīti zem tekoša ūdens 1 sekundi. Nokratiet lieko ūdeni.
- ▶ Gaidiet 1 minūti.
- ▶ Jūs varēsiet noteikt ūdens cietības pakāpi pēc Aquadur® testa plāksnītes krāsas izmaiņām, izlasot paskaidrojumus uz testa iepakojuma.



## Pirmā lietošanas reize


Uzsākot automāta lietošanu pirmo reizi, Jūs varat izvēlēties vai lieto-  
siet JURA kafijas automātu ar CLARIS Smart filtru vai **bez** tā. Ja  
izmantojamā ūdens cietība ir 10 °dH vai vairāk, mēs iesakām izman-  
tot filtru.

### ⚠ WARNING

Lietojot automātu ar bojātu elektrības kabeli, iespējams saņemt  
nāvējošu strāvas triecienu.

- ▶ Lietojot automātu ar bojātu elektrības kabeli, iespējams saņemt nāvējošu strāvas triecienu.

**Priekšnosacījums:** Kafijas pupiņu tvertne ir piepildīta.

- ▶ Espraudiet kontaktdakšu elektrības rozetē.
- ▶ Ieslēdziet JURA automātu ar ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu .
- ‘Valodas izvēle’ (*‘Sprachauswahl’*)

**i** Lai redzētu vairāk valodas, nospiediet taustiņu ‘>’ (labā apakšējā stūrī).

- ▶ Spiediet taustiņu, līdz parādās vēlamā valoda. Piemēram, ‘Latviešu valoda’ (*‘Latviešu valoda’*).  
Displejā īslaicīgi redzams paziņojums ‘Saglabāts’ (*‘Saved’*), kas norādīs, ka uzstādījums ir apstiprināts.  
‘Ūdens cietības pakāpe’ (*‘Water hardness’*)

**i** Ja nezināt kāda ir ūdens cietības pakāpe, Jums tā ir jānosaka pirms uzsākat lietot automātu (skatiet 1. nodaļu „Uzstādīšana un pirmā lietošanas reize – ūdens cietības pakāpes noteikšana”).

## 1 Sagatavošana darbam un pirmā lietošanas reize

- ▶ Nospiediet taustiņus '**<**' vai '**>**' lai mainītu ūdens cietības pakāpes uzstādījumu uz, piemēram, '**25 °dH**'.
- ▶ Nospiediet taustiņu '**Saglabāt**' ('Save').  
Displejā īslaicīgi redzams paziņojums '**Saglabāts**' ('Saved').  
**'Lietot filtru'** ('Use filter')

**i** Tagad izlemiet vai vēlaties darbināt savu JURA kafijas automātu **ar** vai **bez** CLARIS Smart filtra.

Lai lietotu automāta **ar** filtru, lasiet nākamo sadaļu (skatīt, 1. nodaļu „Uzstādīšana un pirmā lietošanas reize – pirmā lietošanas reize ar filtra aktivizēšanu”).

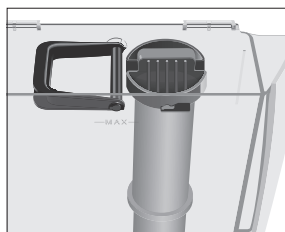
Lai lietotu automāta **bez** filtra (skatīt, 1. nodaļu „Uzstādīšana un pirmā lietošanas reize – pirmā lietošanas reize bez filtra aktivizēšanas”).

### Pirmā lietošanas reize ar filtra aktivizēšanu

#### UZMANĪBU

Piens, minerālūdens vai cita veida šķidrums var bojāt ūdens tvertni vai automātu.

- ▶ Piepildiet ūdens tvertni tikai ar svaigu, aukstu ūdeni.



- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku (ietilpība vismaz 300 ml) zem smalko putu putotāja.
- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un izskalojiet to ar aukstu ūdeni.
- ▶ Piestipriniet pagarinājuma detaļu CLARIS Smart filtra augšpusē.

- ▶ Ielieciet filtru un tā pagarinājumu detaļu ūdens tvertnē.
- ▶ Pagrieziet filtru pulksteņa rādītāja virzienā līdz tas ar skaņu nofiksēsies vietā.
- ▶ Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu, aukstu ūdeni un ievietojiet to atpakaļ automātā.

**i** Kafijas automāts automātiski piefiksēs, ka Jūs tikko ielikāt filtru.

**'Lietot filtru' / 'Saglabāts'** ('Use filter' / 'Saved')

**'Filtrs tiek skalots'** ('Filter is being rinsed'), no smalko putu putotāja iztecēs ūdens.

Filtra skalošana beigsies automātiski apmēram pēc 300 ml. **‘Sistēmas uzpilde’** (**‘System is filling’**), sistēma uzpilda ūdeni. **‘Iztīrīt notekaplati’** (**‘Empty drip tray’**)

- ▶ Iztīriet notekaplati un kafijas biežumu tvertni un ievietojiet tos atpakaļ automātā.

**‘Automāts skalojas’** (**‘Machine is rinsing’**), automāts veiks skalošanu. Pa kafijas padeves krānu izplūdis ūdens. Skalošana beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs lietošanai.

- i** Sākuma ekrānā redzami dzērieni, kurus Jūs varat pagatavot. Nospiediet taustiņu **‘>’**, lai redzētu vairāk dzērienu.
- i** Ja filtrs ir aktīvs, tad redzams “zils filtra” simbols displeja apakšā.

## Pirmā lietošanas reize bez filtra aktivizēšanas

### UZMANĪBU

Piens, minerālūdens vai cita veida šķidrums var bojāt ūdens tvertni vai automātu.

- ▶ Piepildiet ūdens tvertni tikai ar svaigu, aukstu ūdeni.
- ▶ Nospiediet taustiņu **‘Filtra nav’** (**‘No filter’**).  
Displejā īslaicīgi redzams paziņojums **‘Saglabāts’** (**‘Saved’**).  
**‘Piepildīt ūdens tvertni’** (**‘Fill water tank’**)
- ▶ Novietojiet vienu trauku zem kafijas padeves krāna un otru zem smalko putu putotāja.



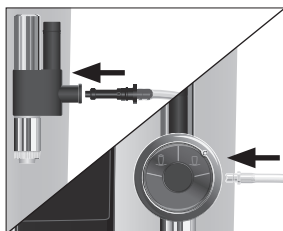
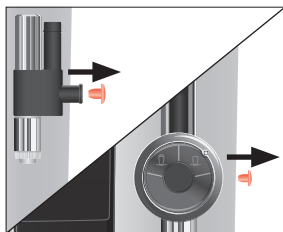
- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un izskalojiet to ar aukstu ūdeni.
- ▶ Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu, aukstu ūdeni un ievietojiet to atpakaļ automātā.  
**‘Sistēmas uzpilde’** (**‘System is filling’**), sistēma uzpilda ūdeni.  
**‘Automāts uzsilst’** (**‘Machine is heating’**)  
**‘Automāts skalojas’** (**‘Machine is rinsing’**), pa kafijas padeves krānu izplūdis ūdens. Skalošana beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs lietošanai.

- i** Sākuma ekrānā redzami dzērieni, kurus Jūs varat pagatavot. Nospiediet taustiņu '**>**', lai redzētu vairāk dzērienu.

## Piena sistēmas pieslēgšana

Jūsu JURA kafijas automāts garantē smalku, krēmīgu un ļoti vieglu piena putu konsistenci. Svarīgākais priekšnosacījums piena putošanai ir tā temperatūra, kurai jābūt 4–8 °C. Tāpēc mēs iesakām lietot piena dzesētāju vai vakuuma piena tvertni.

- ▶ Noņemiet aizsargājošo vāciņu no smalko putu putotāja.



- ▶ Pievienojiet piena padeves caurulīti pie smalko putu putotāja.
- ▶ Piena padeves caurulītes otru galu pievienojiet pie piena tvertnes vai ievietojiet piena pakā.



## 2 Dzērienu pagatavošana

- i** Displejā redzami četri dzērieni, kurus Jūs varat pagatavot. Nospiediet taustiņu ‘>’, lai redzētu vairāk dzērienu.
- i** Jūs varat apstādināt automāta darbību jebkurā specializētās kafijas vai karstā ūdens pagatavošanas procesa brīdī. Vienkārši piespiediet jebkuru taustiņu.
- i** Dzirnaviņu darbības laikā Jūs varat regulēt **atsevišķu kafijas dzērienu** stiprumu, nospiežot taustiņus ‘<’ un ‘>’.
- i** Iepriekš uzstādīto ūdens un piena putu **daudzumu** ir iespējams nomainīt, dzēriena pagatavošanas laikā nospiežot ‘<’ un ‘>’ taustiņus.

Vislabāk kafija garšo, kad tā ir karsta. Auksta porcelāna krūzīte dzērienu atdzesē un ietekmē tā garšu. Tādēļ mēs iesakām izmantojamās tasītes iepriekš uzsildīt. Kafijas pilnīgs aromāts var atklāties tikai iepriekš sasildītās krūzītēs. Jūs varat iegādāties JURA kafijas tasīšu sildītāju pie JURA preču izplatītāja.

Jūs varat veikt **pastāvīgos uzstādījumus** visiem dzērieniem programmēšanas režīmā (skatīt 4. nodaļu „Programmēšanas režīma pastāvīgie uzstādījumi – Dzērienu uzstādījumi”).

### Latte macchiato, cappuccino un citas specializētās kafijas ar pienu


Ar Jūsu JURA kafijas automātu iespējams pagatavot latte macchiato, cappuccino un flat white, piespiežot vienu taustiņu. Glāzi vai krūzīti pārvietojiet nav nepieciešams.

- i** Šī nodaļa attiecas uz **profesionālo smalko putu putotāju un smalko putu putotāju**.

**Piemērs:** Šādi pagatavo vienu latte macchiato.

**Priekšnosacījums:** Displejā redzamas specializētās kafijas ar pienu. Piena caurulīte ir savienota ar smalko putu putotāju.

- ▶ Novietojiet glāzi zem smalko putu putotāja.

- i** Ja izmantojat **profesionālu smalko putu putotāju**, pagrieziet selektoru līdz stāvoklim Piena putas (Milk Foam) .

- ▶ Nospiediet taustiņu ‘**Latte macchiato**’.
- ‘**Latte macchiato**’ parādīsies displejā un iepriekš uzstādītais piena putu daudzums ietecēs glāzē.



**i** Karstais piens no piena putām atdalīsies pēc neliela brīža. Šādi notiek latte macchiato tipisko slāņu veidošanās. Programmēšanas režīmā Jūs varat izvēlēties šī intervāla ilgumu (skatīt 4. nodaļu „Programmēšanas režīma pastāvīgie uzstādījumi – Dzērienu uzstādījumi”).

Sākas kafijas pagatavošana. Espresso atbilstošais iepriekš uzstādītais ūdens daudzums ietecēs krūzītē. Pagatavošanas process beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs atkārtotai lietošanai.

Lai nodrošinātu, ka smalko putu putotājs darbojas nevainojami, jums tas ir jātīra **katru dienu**, ja esat putojis pienu (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Smalko putu putotāja tīrīšana”).

### Ristretto, espresso un kafija



**Piemērs:** Šādi pagatavo vienu kafiju.

**Priekšnosacījums:** Displejā redzamas specializētās kafijas.

- ▶ Zem kafijas padeves krāna novietojiet krūzīti.
- ▶ Nospiediet ‘Kafija’ (‘Coffee’) taustiņu.  
Gatavošana sākas. Displejā parādās paziņojums ‘Kafija’ (‘Coffee’) un kafijas stiprums. Kafijai atbilstošais iepriekš uzstādītais ūdens daudzums ietecēs krūzītē.  
Pagatavošanas process beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs atkārtotai lietošanai.

### 2 ristretti, 2 espressi un 2 kafiju (coffees) pagatavošana



Lai pagatavotu **divus** specializētās kafijas dzērienus, nospiediet atbilstošo pagatavošanas taustiņu divreiz (apmēram ar 1 sekundes intervālu).

**Piemērs:** Šādi pagatavo divus espresso.

**Priekšnosacījums:** Displejā redzamas specializētās kafijas.

- ▶ Zem kafijas padeves krāna novietojiet divas krūzītes.
- ▶ **Divreiz** nospiediet taustiņu ‘Espresso’ (ar 1 sekundes intervālu), lai sāktu pagatavošanas procesu.  
Displejā redzams paziņojums ‘2 espressi’ un iepriekš uzstādītais ūdens daudzums ietecēs krūzītēs.  
Pagatavošanas process beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs atkārtotai lietošanai.

## Piena putas





**i** Šī nodaļa attiecas uz **profesionālo smalko putu putotāju un smalko putu putotāju.**

**Piemērs:** Šādi pagatavo piena putas.

**Priekšnosacījums:** Displejā redzamas specializētās kafijas ar pienu. Piena caurulīte ir savienota ar smalko putu putotāju.

► Novietojiet krūzīti zem smalko putu putotāja.

**i** Ja izmantojat **profesionālu smalko putu putotāju**, pagrieziet selektoru līdz stāvoklim Piena putas (Milk Foam) .

**i** Ja vēlaties **uzsildīt pienu**, pagrieziet profesionālā cappuccino putotāja selektoru līdz stāvoklim Piens (Milk) .

► Nospiediet taustiņu ‘Piena putas’ (‘Milk foam’).

Tiek pagatavotas piena putas. Iepriekš uzstādītais piena daudzums ietecēs krūzītē.

Pagatavošanas process beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs atkārtotai lietošanai.

Lai nodrošinātu, ka smalko putu putotājs darbojas nevainojami, jums tas ir jātīra **katru dienu**, ja esat putojis pienu (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Smalko putu putotāja tīrīšana”).

## Malta kafija

Ar maltās kafijas uzpildes piltuves palīdzību Jūs varat izvēlēties otru kafijas veidu, piemēram, bezkofeīna kafiju

**i** Nekad neieberiet vairāk kā divas mērkarotes maltas kafijas.

**i** Lietojiet malto kafiju, kura nav pārāk smalki samalta. Ļoti smalka maluma kafija var nosprostot sistēmu un kafija no tās iznāks ārā tikai pilienu veidā.

**i** Ja automātā netiks iepildīts pietiekams maltās kafijas daudzums, displejā parādīsies, ‘**Nepietiekams maltās kafijas daudzums**’ (‘**Not enough ground coffee**’) un JURA kafijas automāts apturēs darbību.

**i** Izvēlētā kafijas porcija tiks pagatavota aptuvena vienas minūtes laikā pēc maltās kafijas iepildīšanas. Pretējā gadījumā JURA kafijas automāts apturēs darbību un būs gatavs atkārtotai lietošanai.

Visa veida specializētās kafijas no maltās kafijas tiek gatavotas pēc vienota principa.



### Pastāvīgais ūdens daudzuma uzstādījums atbilstoši krūzītes izmēram



**Piemērs:** Šādi pagatavo vienu espresso no maltās kafijas.

**Priekšnosacījums:** Displejā redzamas specializētās kafijas.

- ▶ Zem kafijas padeves krāna novietojiet espresso krūzīti.
- ▶ Atveriet maltās kafijas uzpildes piltuves vāku.  
**‘Malta kafija / Lūdzu, iepildiet malto kafiju’** (**‘Ground coffee / Please add ground coffee’**)
- ▶ Uzpildes piltuvē ieberiet vienu mērkaroti maltās kafijas.
- ▶ Aizveriet maltās kafijas uzpildes piltuves vāku.
- ▶ Nospiediet **‘Espresso’** taustiņu.

Sākas pagatavošana. Displejā redzams paziņojums **‘Espresso’** un espresso atbilstošais iepriekš uzstādītais ūdens daudzums ietecēs krūzītē.

Pagatavošanas process beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs atkārtotai lietošanai.

Uzstādīt pastāvīgu ūdens daudzumu atbilstoši krūzītes izmēram **vienam dzērienam** ir vienkārši. Uzstādiat daudzumu kā norādīts piemērā tikai vienreiz. Katru nākamo reizi, kad pagatavosiet dzērienu, tiks izmantots iepriekš uzstādītais ūdens daudzums.

**Piemērs:** Šādi uzstāda **pastāvīgu** ūdens daudzumu vienai kafijas tasītei.

**Priekšnosacījums:** Displejā redzamas specializētās kafijas.

- ▶ Zem kafijas padeves krāna novietojiet krūzīti.
- ▶ Piespiediet un **turiet** taustiņu **‘Kafija’** (**‘Coffee’**) līdz parādās ziņojums **‘Kafija pietiek? Spied taustiņu’** (**‘Enough coffee? Press button’**).
- ▶ Atlaidiet **‘Kafija’** (**‘Coffee’**) taustiņu.  
Gatavošana sākas un kafija sāk tecēt krūzītē.
- ▶ Tiklīdz krūzītē būs ietecējis pietiekams daudzums kafijas, piespiediet jebkuru taustiņu (izņemot **‘Atcelt’** (**‘Cancel’**)).  
Pagatavošanas process beidzas. Displejā īslaicīgi redzams paziņojums **‘Saglabāts’** (**‘Saved’**). Pastāvīgais ūdens daudzuma uzstādījums atbilstoši krūzītes izmēram ir uzstādīts. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs atkārtotai lietošanai.

**i** Atkārtojot iepriekš minētās darbības, šos uzstādījumus ir iespējams izmainīt jebkurā laikā.

**i** Jūs varat veikt pastāvīgos uzstādījumus visiem dzērieniem programmēšanas režīmā (Skatīt 4. nodaļu „Programmēšanas režīma pastāvīgie uzstādījumi – Dzērienu uzstādījumi”).

## Dzirnaviņu uzstādīšana

Dzirnaviņu uzstādījumus ir iespējams pielāgot tā, lai kafija tiktu malta atbilstoši tās grauzdējuma pakāpei.

### UZMANĪBU

Ja Jūs uzstādīsiet maluma pakāpi laikā, kad dzirnaviņas nedarbojas, pastāv iespēja sabojāt maluma pakāpes uzstādīšanas slēdzi.

- ▶ Uzstādiet maluma pakāpi tikai dzirnaviņu darbības laikā.

Maluma pakāpe ir uzstādīta pareizi, ja kafija no padeves krāna tek vienmērīgi, veidojot biezu, viendabīgu putiņu slāni.

**Piemērs:** Lai izmainītu maluma pakāpi espresso **pagatavošanas laikā**, rīkojieties šādi.

- ▶ Zem kafijas padeves krāna novietojiet krūzīti.
- ▶ Atveriet dzirnaviņu regulēšanas slēdža aizsargdurtiņas.
- ▶ Nospiediet taustiņu **'Espresso'**, lai sāktu pagatavošanas procesu.
- ▶ **Kamēr** dzirnaviņas darbojas, pagrieziet maluma pakāpes slēdzi vēlamajā pozīcijā.  
Iepriekš uzstādītais ūdens daudzums ietecēs krūzītē. Pagatavošanas process beigsies automātiski.
- ▶ Aizveriet dzirnaviņu regulēšanas slēdža aizsargdurtiņas.



## Karsts ūdens

Lai ūdens plūsma būtu perfekta, izmantojiet karstā ūdens krānu. Ar karstā ūdens šļakstiem ir iespējams applaucēties.

### ⚠ UZMANĪBU

Izvairieties no tiešas karstā ūdens saskarsmes ar ādu.

- ▶ Avoid direct contact with the skin.

**Priekšnosacījums:** Displejā redzamas specializētās kafijas.

- ▶ Zem karstā ūdens padeves krāna novietojiet krūzīti.
- ▶ Nospiediet taustiņu **'Karsts ūdens' ('Hot water')**.  
**'Karsts ūdens' ('Hot water')**, iepriekš uzstādītais ūdens daudzums ietecēs krūzītē. Pagatavošanas process beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs atkārtotai lietošanai.



## 3 Ikdienas lietošana

### Ūdens tvertnes piepildīšana

#### UZMANĪBU

Lai pagatavotā kafija vienmēr būtu izcila, automāta ikdienas apkope un higiēna pagatavojot pienu, kafiju un ūdeni ir ļoti svarīga. Tādēļ, mēs iesakām **katru dienu** mainīt ūdeni tvertnē.


Piens, minerālūdens vai cita veida šķidrums var bojāt ūdens tvertni vai automātu.

- ▶ Piepildiet ūdens tvertni tikai ar svaigu, aukstu ūdeni.
- ▶ Atveriet ūdens tvertnes aizsargvāku.
- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un izskalojiet to ar aukstu ūdeni.
- ▶ Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu, aukstu ūdeni un ievietojiet to atpakaļ automātā.
- ▶ Aizveriet ūdens tvertnes aizsargvāku.



### Automāta ieslēgšana



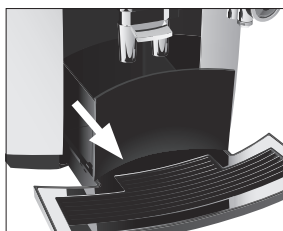
- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku zem kafijas padeves krāna.
- ▶ Ieslēdziet JURA automātu ar ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu .

‘Laipni lūdzam JURA pasaulē’ (‘Welcome to JURA’)

‘Automāts uzsilst’ (‘Machine is heating’)

‘Automāts skalojas’ (‘Machine is rinsing’), automāts veiks skalošanu. Skalošana beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs lietošanai.

### Ikdienas apkope



Lai Jūsu JURA kafijas automāts stabili un ilgi kalpotu, garantējot pagatavotās kafijas optimālu kvalitāti, automātam ir jāveic ikdienas apkope.

- ▶ Izņemiet no automātu notekaplati.
- ▶ Iztukšojiet kafijas biežumu tvertni un notekaplati. Izskalojiet tās ar siltu ūdeni.

**i** Vienmēr iztukšojiet kafijas biežumu tvertni, tad kad automāts **darbojas**. Šis ir vienīgais veids kā iztīrīt un salikt kafijas biežumu tvertni.

- ▶ Ielieciet kafijas biežumu tvertni un notekaplati atpakaļ automātā.

- ▶ Izskalojiet ūdens tvertni ar tīru ūdeni.
- ▶ Iztīriet smalko putu putotāju (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Smalko putu putotāja tīrīšana”).
- ▶ Izņemiet piena caurulīti un izskalojiet to zem tekoša ūdens.
- ▶ Noņemiet un izskalojiet smalko putu putotāju (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Profesionālā smalko putu putotāja izjaukšana un skalošana”).
- ▶ Noslaukiet automāta virsmu ar mīkstu, tīru, mitru lupatiņu (piemēram, mikrošķiedras lupatiņu).

## Regulāra apkope


**Regulāri vai pēc nepieciešamības** veiciet šādu apkopi:

- Higiēnisku apsvērumu dēļ, mēs iesakām regulāri mainīt piena caurulīti un universālo piena padeves krānu (apmēram ik pēc 3 mēnešiem). Jaunas padeves caurulītes Jūs varat iegādāties pie specializētā JURA preču izplatītāja.
- Iztīriet ūdens tvertnes iekšpusi, piemēram, ar birstīti. Sīkāka informācija par ūdens tvertni sniegta lietošanas instrukcijā (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Ūdens tvertnes atkaļķošana”).
- Piena vai kafijas paliekas var nogulsņēties krūzītes paliktnim virspusē vai apakšpusē. Ja tā notiek, notīriet krūzītes paliktni.

## Automāta izslēgšana



Kad JURA kafijas automāts ir izslēgts, sistēma veic automātisko skalošanu, ja tikusi gatavota specializētā kafija. Ja ticis gatavots piens, Jūs saņemsiet aicinājumu tīrīt piena sistēmu.

- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku zem smalko putu putotāja un zem kafijas padeves krāna.
- ▶ Piespiediet ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu .

**i** Ja ticis gatavots piens, Jūs saņemsiet aicinājumu tīrīt piena sistēmu (**Tīrīt piena sistēmu** ('Clean the milk system')). Pēc 10 sekundēm notiks automātiskā izslēgšanās.

Ja gatavojāt pienu, bet neveicāt piena sistēmas tīrīšanu, tad piena sistēma vispirms tiek skalota. (**Piena sistēma tiek skalota** ('Milk system is being rinsed')).

**'Automāts skalojas'** ('Machine is rinsing'), automāts veiks skalošanu. Skalošana beigsies automātiski. Jūsu JURA kafijas automāts ir gatavs lietošanai.

## 4 Programmēšanas režīma pastāvīgie uzstādījumi

Piespiediet taustiņu ‘P.⚙️’, lai ieiētu programmēšanas režīmā. Jūs varat izvēlēties programmēšanas sadaļas un pastāvīgi saglabāt vēlamos uzstādījumus, izmantojot daudzfunkcionālos taustiņus. Jūs varat veikt šādus uzstādījumus:

Programmēšanas sadaļa	Apakšsadaļa	Paskaidrojums
'1/5'	'Tīrīt' ('Clean'), 'Atkalņot' ('Descale'), 'Tīrīt piena sistēmu' ('Clean the milk system'), 'Filtrs' ('Filter') (tikai tad, ja aktivizēts)	► Šeit Jūs varat <b>sākt</b> vēlamu apkopes programmu.
'2/5'	'Skalot kafijas padeves sistēmu' ('Rinse the coffee system'), 'Skalot piena sistēmu' ('Rinse the milk system'), 'Informācija' ('Information')	► <b>Šeit Jūs varat sākt</b> vēlamu apkopes programmu vai arī uzzināt kādas apkopes ir jāveic.
'3/5'	'Eksperta režīms' ('Expert mode')	► Izvēlieties uzstādījumus kafijas dzērienu un karstā ūdens pagatavošanai.
'4/5'	'Izvēlieties valodu' ('Choose language')	► Izvēlieties valodu.
	'Mērvienības' ('Units')	► Uzstādiet ūdens daudzuma mērvienību.
	'Izslēgt pēc' ('Switch off after')	► Uzstādiet laiku pēc kura JURA kafijas automāts izslēgsies automātiski.
	'Skalot piena sistēmu' ('Rinse the milk system')	► Izmainiet piena sistēmas skalošanas uzstādījumus.
'5/5'	'Ūdens cietības pakāpe' ('Water hardness')	► Ūdens cietības pakāpes regulēšana.

### Dzērienu uzstādījumi

Programmēšanas režīmā '**Eksperta režīms**' ('Expert mode') Jūs varat pielāgot individuālus uzstādījumus visiem kafijas dzērieniem un karstajam ūdenim. Iespējami šādi pastāvīgie uzstādījumi:

Dzēriens	Kafijas stiprums	Daudzums	Temperatūra
Ristretto, espresso	8 līmeņi	Kafija: 15 ml – 80 ml	vidēja, augsta
Kafija	8 līmeņi	Kafija: 25 ml – 240 ml	vidēja, augsta
2 ristretti, 2 espressi, 2 kafijas	–	Kafija: ūdens daudzums, kas uzstādīts vienam dzērienam, tiek dubultots.	Tāpat kā vienam dzērienam



Dzēriens	Kafijas stiprums	Daudzums	Temperatūra
Cappuccino, Flat white	8 līmeņi	Kafija: 25 ml – 240 ml Piens: 3 sek. – 120 sek.	vidēja, augsta
Latte macchiato	8 līmeņi	Kafija: 25 ml – 240 ml Piens: 3 sek. – 120 sek. Intervāls: 0 sek. – 60 sek.	vidēja, augsta
Piena daudzums	–	Piens: 3 sek. – 120 sek.	–
Karsts ūdens	–	Ūdens: 25 ml – 450 ml	zema, vidēja, augsta

Programmēšanas režīma pastāvīgie uzstādījumi vienmēr tiek veikti pēc vienota principa.

**Piemērs:** Šādi uzstāda kafijas stiprumu vienai kafijas tasītei.

- ▶ Nospiediet ‘P☼’ taustiņu.
- ▶ Piespiediet ‘>’ taustiņu vairākas reizes, līdz displejā parādās ‘3/5’.
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Eksperta režīms’ (‘Expert mode’).  
‘Eksperta režīms’ (‘Expert mode’)

**i** Tālāk izvēlieties dzērienu, kuram vēlaties veikt šos uzstādījumus. Šobrīd netiek gatavots neviens dzēriens.

**i** Lai redzētu vairāk dzērienu, nospiediet taustiņu ‘>’ (labā apakšējā stūrī).

- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Kafija’ (‘Coffee’).  
‘Kafija’ (‘Coffee’)
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Kafijas stiprums’ (‘Coffee strength’).  
Displejā parādās paziņojums ‘Kafija’ (‘Coffee’) un kafijas stiprums.
- ▶ Nospiediet taustiņus ‘<’ vai ‘>’, lai mainītu kafijas stiprumu.
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Saglabāt’ (‘Save’).  
Displejā īslaicīgi redzams paziņojums ‘Saglabāts’ (‘Saved’).  
‘Kafija’ (‘Coffee’)
- ▶ Piespiediet taustiņu ‘L’ un turiet **aptuveni 2 sekundes**, lai izietu no programmēšanas režīma.

## Automātiska izslēgšanās

Uzstādot JURA automātisko izslēgšanās laiku, Jūs varat ietaupīt enerģijas patēriņu. Aktivizējot šo funkciju, Jūsu JURA automātiski izslēgsies pēc iepriekš uzstādītā laikā pēc pēdējās automāta darbības veikšanas.

Automātisko izslēgšanās laiku var uzstādīt intervālā no 15 minūtēm līdz 30 minūtēm, vai no 1 stundas līdz 9 stundām.

#### 4 Programmēšanas režīma pastāvīgie uzstādījumi

- ▶ Nospiediet 'P.' taustiņu.
- ▶ Piespiediet '>' taustiņu vairākas reizes, līdz displejā parādās '4/5'.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Izslēgt pēc' ('Switch off after').  
'Izslēgt pēc' ('Switch off after')
- ▶ Lai mainītu izslēgšanās laiku, piespiediet taustiņus '<' vai '>'.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Saglabāt' ('Save').  
Displejā īslaicīgi redzams paziņojums 'Saglabāts' ('Saved').  
'4/5'
- ▶ Piespiediet taustiņu 'L' lai izietu no programmēšanas režīma.

#### Ūdens cietības pakāpes uzstādīšana

Jo cietāks ūdens, jo biežāk nepieciešams atkalņot JURA kafijas automātu. Tāpēc ir ļoti svarīgi, ka ūdens cietības pakāpe ir uzstādīta pareizi.

Ūdens cietību uzstāda pirmās lietošanas reizē. Šo uzstādījumu Jūs varat mainīt jebkurā laikā.

Ūdens cietības pakāpi var uzstādīt robežās no 1 °dH līdz 30 °dH.

- ▶ Nospiediet 'P.' taustiņu.
- ▶ Piespiediet '>' taustiņu vairākas reizes, līdz displejā parādās '5/5'.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Ūdens cietības pakāpe' ('Water hardness').  
'Ūdens cietības pakāpe' ('Water hardness')
- ▶ Nospiediet taustiņus '<' vai '>', lai mainītu ūdens cietības uzstādījumus.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Saglabāt' ('Save').  
Displejā īslaicīgi redzams paziņojums 'Saglabāts' ('Saved').  
'5/5'
- ▶ Piespiediet taustiņu 'L' lai izietu no programmēšanas režīma.

#### Piena sistēmas skalošana

Programmēšanas režīmā '4/5' / 'Skalot piena sistēmu' ('Rinse the milk system') Jūs varat veikt šādus uzstādījumus:

- 'Manuāla' ('Manual'): Piena sistēmas skalošana jāpalaist manuāli 10 minūtes pēc kafijas vai piena porcijas pagatavošanas.
- 'Automātiska' ('Automatic'): Piena sistēmas skalošana tiek palaista automātiski 10 minūtes pēc kafijas vai piena porcijas pagatavošanas.

**Piemērs:** Lai iestatītu piena sistēmas **automātisku** palaišanu 10 minūtes pēc pagatavošanas, rīkojieties šādi:

- ▶ Nospiediet 'P.❖' taustiņu.
- ▶ Piespiediet '>' taustiņu vairākas reizes, līdz displejā parādās '4/5'.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Skalot piena sistēmu' ('Rinse the milk system').  
'Skalot piena sistēmu' ('Rinse the milk system')
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Automātiska' ('Automatic').
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Saglabāt' ('Save').  
Displejā īslaicīgi redzams paziņojums 'Saglabāts' ('Saved').  
'4/5'
- ▶ Piespiediet taustiņu 'L' lai izietu no programmēšanas režīma.

## Ūdens daudzuma mērvienības

**Piemērs:** Lai ūdens daudzuma mērvienību nomainītu no 'ml' uz 'oz', rīkojieties šādi.

- ▶ Nospiediet 'P.❖' taustiņu.
- ▶ Piespiediet '>' taustiņu vairākas reizes, līdz displejā parādās '4/5'.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Mērvienības' ('Units').  
'Mērvienības' ('Units')
- ▶ Nospiediet taustiņu 'oz'.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Saglabāt' ('Save').  
Displejā īslaicīgi redzams paziņojums 'Saglabāts' ('Saved').  
'4/5'
- ▶ Piespiediet taustiņu 'L' lai izietu no programmēšanas režīma.

## Valoda

**Piemērs:** Lai nomainītu valodu no 'Angļu' ('English') uz 'Vācu' ('Deutsch'), rīkojieties šādi.

- ▶ Nospiediet 'P.❖' taustiņu.
- ▶ Piespiediet '>' taustiņu vairākas reizes, līdz displejā parādās '4/5'.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Izvēlieties valodu' ('Choose language').  
'Izvēlieties valodu' ('Choose language')

**i** Lai redzētu vairāk valodas, nospiediet taustiņu '>' (labā apakšējā stūrī).

- ▶ Spiediet taustiņu, līdz parādās vēlamā valoda. Piemēram, 'Vācu valoda' ('Deutsch').  
Displejā īslaicīgi redzams paziņojums 'Saglabāts' ('Gespeichert').  
'4/5'
- ▶ Piespiediet taustiņu 'L' lai izietu no programmēšanas režīma.

## 5 Apkope

Jūsu JURA kafijas automātā ir integrētas šādas apkopes programmas:

- Automāta skalošana ('Skalot kafijas padeves sistēmu' ('Rinse the coffee system'))
- Smalko putu putotāja skalošana ('Skalot piena sistēmu' ('Rinse the milk system'))
- Smalko putu putotāja tīrīšana ('Tīrīt piena sistēmu' ('Clean the milk system'))
- Filtra nomainīšana ('Filtra nomainīšana' ('Change the filter'))
- Automāta tīrīšana ('Tīrīt' ('Clean'))
- Automāta atkaļķošana ('Atkaļķot' ('Descale'))

**i** Veiciet katru no apkopes režīmiem, kad automāts aicina Jūs to darīt.

**i** Nospiediet taustiņu 'P.❖', lai apskatītu apkopes programmu sarakstu. Kad progresskaļa ir sarkanā krāsā, Jūsu JURA kafijas automāts aicina Jūs veikt atbilstošo apkopes programmu.

### Automāta skalošana



Jūs varat aktivizēt kafijas padeves sistēmas skalošanu manuāli jebkurā laikā.

- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku zem kafijas padeves krāna.
  - ▶ Nospiediet 'P.❖' taustiņu.
  - ▶ Nospiediet '>' taustiņu.
  - ▶ Nospiediet taustiņu 'Skalot kafijas padeves sistēmu' ('Rinse the coffee system'), lai uzsāktu skalošanu.
- 'Automāts skalojas' ('Machine is rinsing'), pa kafijas padeves krānu izplūdis ūdens. Skalošana beigsies automātiski.

### Smalko putu putotāja skalošana

**i** Šī nodaļa attiecas uz profesionālo smalko putu putotāju un smalko putu putotāju.

Katru reizi pēc piena dzērienu pagatavošanas JURA kafijas automāts rādīs aicinājumu veikt piena sistēmas skalošanu.

**i** Programmēšanas režīmā Jūs varat uzstādīt, vai piena sistēmas skalošana 10 minūtes pēc pagatavošanas jāpalaiz manuāli vai tā uzsāksies automātiski (Skatīt 4. nodaļu „Programmēšanas režīma pastāvīgie uzstādījumi – Piena sistēmas skalošana”).



## Smalko putu putotāja tīrīšana

**Priekšnosacījums:** Displejā redzams paziņojums ‘Skalot piena sistēmu’ (‘Rinse the milk system’).

- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku zem smalko putu putotāja.
- ▶ Nospiediet ‘P.❖’ taustiņu.
- ▶ Nospiediet ‘>’ taustiņu.
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Skalot piena sistēmu’ (‘Rinse the milk system’), lai uzsāktu skalošanu.

Displejā redzams paziņojums ‘Piena sistēma tiek skalota’ (‘Milk system is being rinsed’) un smalko putu skalotājs tiek skalots. Skalošana beigsies automātiski.

**i** Šī nodaļa attiecas uz **profesionālo smalko putu putotāju un smalko putu putotāju.**

Lai nodrošinātu, ka smalko putu putotājs darbojas nevainojami, Jums tas ir jātīra **katru dienu**, kad esat putojis pienu.

### UZMANĪBU

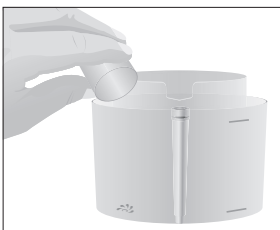
Ja tiek lietots nepareizs tīrīšanas līdzeklis, automāts var tikt bojāts un / vai līdzekļa atlikumi var nokļūt kafijas pagatavošanas ūdenī.

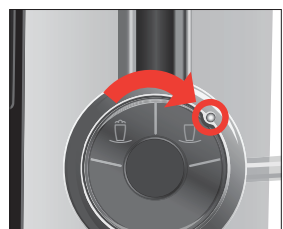
- ▶ Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus.

**i** JURA piena sistēmas tīrīšanas līdzeklis ir pieejams pie speciāli zētiem izplatītājiem.

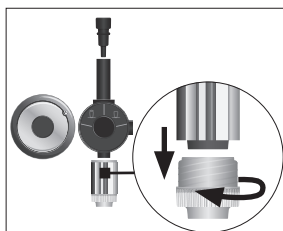
**i** Lai iztīrītu piena sistēmu, izmantojiet speciālo tvertni.



- ▶ Nospiediet ‘P.❖’ taustiņu.
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Tīrīt piena sistēmu’ (‘Clean the milk system’).
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Sākt’ (‘Start’).
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Tālāk’ (‘Next’).
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Tīrīt piena sistēmu’ / ‘Piena sistēmas tīrītājs’ (‘Clean the milk system’ / ‘Milk system cleaner’)
- ▶ Izņemiet piena caurulīti no piena tvertnes vai tetrapakas.
- ▶ Ievietojiet piena sistēmas tīrītāju no tvertnes priekšpusē līdz **apakšējai atzīmei** (norādīta ar ❖).
- ▶ Tad pielejiet tverti ar ūdeni līdz **augšējai atzīmei**.
- ▶ Novietojiet tvertni zem smalko putu putotāja.





## Profesionālā smalko putu putotāja izjaukšana un skalošana



- ▶ Ja izmantojat **profesionālu smalko putu** putotāju, pagrieziet selektoru līdz stāvoklim Piena putas (Milk Foam) .
- ▶ Pievienojiet piena padeves caurulīti pie tvertnes.
- i** Lai piena padeves caurulīti pareizi pievienotu tvertnei, caurulītei jābūt aprīkotai ar savienošanas uzgali.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Tālāk' ('Next').  
Displejā parādās paziņojums 'Piena sistēma tiek tīrīta' ('Milk system is being cleaned') un smalko putu putotājs un piena caurulīte tiek tīrīti.
- ▶ Pirmā īsā pārtraukuma laikā, uzstādiat profesionālā smalko putu putotāja selektoru uz stāvokli Piens (Milk) .
- ▶ 'Tīrīt piena sistēmu' ('Clean the milk system')
- ▶ Rūpīgi izskalojiet trauku, piepildiet to ar 250 ml svaiga ūdens.
- ▶ Novietojiet šo trauku zem smalko putu putotāja un pievienojiet piena caurulīti atpakaļ tvertnei.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Tālāk' ('Next').  
Displejā parādās paziņojums 'Piena sistēma tiek tīrīta' ('Milk system is being cleaned') un smalko putu putotājs un piena caurulīte tiek skaloti ar svaigu ūdeni.  
Displejā redzams sākuma ekrāns.

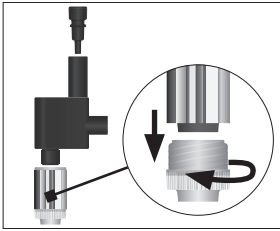
Lai nodrošinātu smalko putu putotāja nevainojamu darbību, kā arī higiēnas nolūkos, veiciet tā demontēšanu un skalošanu **katru dienu**, ja esat gatavojis piena dzērienus. Jūsu JURA kafijas automāts neaicinās Jūs demontēt un skalot putotāju.

- ▶ Izņemiet piena caurulīti un izskalojiet to zem tekoša ūdens.
- ▶ Uzmanīgi, nedaudz pagriežot, atvienojiet smalko putu putotāju no Connector System® savienojuma sistēmas.
- ▶ Noņemiet profesionālo smalko putu putotāju pa daļām.
- ▶ Zem tekoša ūdens skalojiet visas tā daļas. Ja uz tā daļām ir piekaltušas piena atliekas, vispirms katru daļu iemērciet traukā ar 250 ml auksta ūdens, kuram pievienota 1 karote JURA piena sistēmas tīrīšanas līdzekļa. Pēc tam rūpīgi izskalojiet detaļas.
- ▶ Salieciet atpakaļ profesionālo smalko putu putotāju.

**i** Pārlicinieties, lai visas putotāja detaļas tiktu pareizi un cieši piestiprinātas viena pie otras, tādā veidā nodrošinot optimālu profesionālā putotāja darbību.

- ▶ Cieši piestipriniet profesionālo smalko putu putotāju Connector System® savienojuma sistēmai.

## Smalko putu putotāja izjaukšana un skalošana



Lai nodrošinātu smalko putu putotāja nevainojamu darbību, kā arī higiēnas nolūkos, veiciet tā demontēšanu un skalošanu **katru dienu**, ja esat gatavojies piena dzērienus. Jūsu JURA kafijas automāts neaicinās Jūs demontēt un skalot putotāju.

- ▶ Izņemiet piena caurulīti un izskalojiet to zem tekoša ūdens.
- ▶ Uzmanīgi, nedaudz pagriežot, atvienojiet smalko putu putotāju no Connector System® savienojuma sistēmas.
- ▶ Demontējiet smalko putu putotāju pa daļām.
- ▶ Zem tekoša ūdens skalojiet visas tā daļas. Ja uz tā daļām ir piekaltušas piena atliekas, vispirms katru daļu iemērciet traukā ar 250 ml auksta ūdens, kuram pievienota 1 karote JURA piena sistēmas tīrīšanas līdzekļa. Pēc tam rūpīgi izskalojiet detaļas.
- ▶ Salieciet atpakaļ smalko putu putotāju.

**i** Pārliecinieties, lai visas putotāja detaļas tiktu pareizi un cieši piestiprinātas viena pie otras, tādā veidā nodrošinot optimālu putotāja darbību.

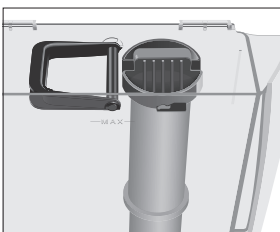
- ▶ Cieši piestipriniet putotāju Connector System® savienojuma sistēmai.

## Filtra uzstādīšana

Ja Jūs izmantojiet CLARIS Smart filtru, Jūsu JURA kafijas automātu nav nepieciešams atkalņot. Ja Jūs neaktivizējat filtru pirmajā automāta lietošanas reizē, tad Jūs to varat izdarīt veicot šādas darbības.

**Priekšnosacījums:** Displejā redzams sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku (ietilpība vismaz 300 ml) zem smalko putu putotāja.
- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un iztukšojiet tās saturu.
- ▶ Piestipriniet pagarinājuma detaļu CLARIS Smart filtra augšpusē.



- ▶ Ielieciet filtru un tā pagarinājumu detaļu ūdens tvertnē.
- ▶ Pagriežiet filtru pulksteņa rādītāja virzienā līdz tas ar skaņu nofiksēties vietā.
- ▶ Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu, aukstu ūdeni un ievietojiet to atpakaļ automātā.

- i** Kafijas automāts automātiski piefiksē, ka Jūs tikko ielikāt filtru.

Displejā īslaicīgi redzams paziņojums ‘Saglabāts’ (‘Saved’). ‘Filtrs tiek skalots’ (‘Filter is being rinsed’), no smalko putu putotāja iztecēs ūdens.

- i** Ūdens var nedaudz iekrāsoties. Tas nav kaitīgi veselībai un neietekmē kafijas garšu.

Filtra skalošana beigsies automātiski apmēram pēc 300 ml. Displejā redzams sākuma ekrāns.

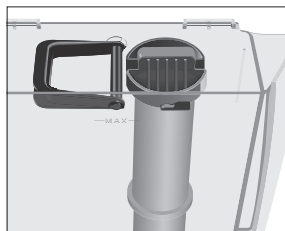
- i** Ja filtrs ir aktīvs, tad redzams “zils filtra” simbols displeja apakšā.

## Filtra nomaiņa

- i** Kad filtrs pārtrauc darbību (tas atkarīgs no ūdens cietības pakāpes uzstādījuma), JURA kafijas automāts aicinās Jūs veikt filtra nomaiņu.

- i** CLARIS Smart filtri ir pieejami pie specializētiem izplatītājiem.

**Priekšnosacījums:** Displejā redzams sākuma ekrāns. Filtra simbols displeja apakšā iedegas sarkanā krāsā.



- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku (ietilpība vismaz 300 ml) zem smalko putu putotāja.
  - ▶ Izņemiet ūdens tvertni un iztukšojiet tās saturu.
  - ▶ Pagrieziet filtru pretēji pulksteņa rādītāja virzienam un izņemiet izlietoto filtru ar tā pagarinājums detaļu no ūdens tvertnes.
  - ▶ Piestipriniet pagarinājuma detaļu **jaunā** CLARIS Smart filtra augšpusē.
  - ▶ Ielieciet filtru un tā pagarinājumu detaļu ūdens tvertnē.
  - ▶ Pagrieziet filtru pulksteņa rādītāja virzienā līdz tas ar skaņu nofiksēsies vietā.
  - ▶ Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu, aukstu ūdeni un ievietojiet to atpakaļ automātā.
- Displejā īslaicīgi redzams paziņojums ‘Saglabāts’ (‘Saved’). Kafijas automāts automātiski piefiksē, ka Jūs tikko nomainījāt filtru.
- ‘Filtrs tiek skalots’ (‘Filter is being rinsed’), no smalko putu putotāja iztecēs ūdens.

- i** Ūdens var nedaudz iekrāsoties. Tas nav kaitīgi veselībai un neietekmē kafijas garšu.



Filtra skalošana beigsies automātiski apmēram pēc 300 ml. Displejā redzams sākuma ekrāns.

## Automāta tīrīšana

Pēc aptuveni 180 gatavošanas reizēm vai 80 skalošanas reizēm, JURA aicinās Jūs veikt filtra tīrīšanu.

### UZMANĪBU

Ja tiek lietots nepareizs tīrīšanas līdzeklis, automāts var tikt bojāts un / vai līdzekļa atlikumi var nokļūt kafijas pagatavošanas ūdenī.

- ▶ Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus.

- ❗ Tīrīšanas programmas ilgums ir aptuveni 20 minūtes.
- ❗ Nepārtrauciet tīrīšanas programmu. Programmas pārtraukšanas gadījumā tiek ietekmēta tīrīšanas kvalitāte.
- ❗ JURA tīrīšanas tabletes ir pieejamas pie specializētiem izplatītājiem.

**Priekšnosacījums:** Displejā parādās paziņojums **‘Tīrīt automātu’** (**‘Clean machine’**).

- ▶ Nospiediet **‘P.☼’** taustiņu.
- ▶ Nospiediet taustiņu **‘Sākt’** (**‘Start’**).
- ▶ Nospiediet taustiņu **‘Tālāk’** (**‘Next’**).  
**‘Iztukšot kafijas biežumu tvertni’** (**‘Empty coffee grounds container’**)
- ▶ Iztīriet notekpaplāti un kafijas biežumu tvertni un ievietojiet tos atpakaļ automātā.  
**‘Tīrīt’** (**‘Clean’**)
- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku zem kafijas padeves krāna.
- ▶ Nospiediet taustiņu **‘Tālāk’** (**‘Next’**).  
**‘Automāts tīrīšana’** (**‘Machine is being cleaned’**), pa kafijas padeves krānu izplūdis ūdens.  
Darbība ir pārtraukta, **‘Ielieciet tīrīšanas tableti’** (**‘Add cleaning tablet’**).
- ▶ Atveriet maltās kafijas uzpildes piltuves aizsargvāku.
- ▶ Ielieciet JURA tīrīšanas tableti uzpildes piltuvē.
- ▶ Aizveriet piltuves aizsargvāku.
- ▶ Nospiediet taustiņu **‘Tālāk’** (**‘Next’**).  
**‘Automāts tīrīšana’** (**‘Machine is being cleaned’**), pa kafijas padeves krānu vairākas reizes izplūdis ūdens.  
Skalošana beigsies automātiski.



‘Iztukšot kafijas biežumu tvertni’ (‘Empty coffee grounds container’)

- ▶ Iztīriet notekpaplāti un kafijas biežumu tvertni un ievietojiet tos atpakaļ automātā.
- Tīrīšana ir pabeigta. Displejā redzams sākuma ekrāns.

## Automāta atkaļķošana

Laika gaitā JURA kafijas automāts uzkrāj kaļķakmens nogulsnes un JURA automātiski aicinās Jūs veikt atkaļķošana. Atkaļķošanās pakāpe ir atkarīga no Jūsu ūdens cietības pakāpes.

- i** Ja esiet aktivizējis CLARIS Smart filtru, tad Jūs nesaņemsiet automātisku paziņojumu, kas aicinātu veikt atkaļķošana.

### ⚠ UZMANĪBU

Ja atkaļķošanas līdzeklis nonāk saskarsmē ar ādu vai acīm, tas var izraisīt kairinājumu.

- ▶ Izvairieties no saskarsmes ar ādu vai acīm.
- ▶ Noskalojiet kaļķakmens noņemšanas līdzekli ar tīru ūdeni. Ja atkaļķošanas līdzeklis nonāk acīs, konsultējieties ar ārstu.

### UZMANĪBU

Ja tiek lietots nepareizs atkaļķošanas līdzeklis, automāts var tikt bojāts un / vai līdzekļa atlikumi var nokļūt kafijas pagatavošanas ūdenī.

- ▶ Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus.

### UZMANĪBU

Ja atkaļķošanas process tiek pārtraukts, tas var radīt bojājumus automātā.

- ▶ Ļaujiet atkaļķošanas procesam beigties.

### UZMANĪBU

Ja atkaļķošanas līdzeklis nonāk saskarē ar dažām virsmām (piemēram, marmoru), tās var tikt bojātas.

- ▶ Nekavējoties notīriet izšļakstīto kaļķakmens noņemšanas līdzekli.

- i** Atkaļķošanas programmas ilgums ir aptuveni 40 minūtes.

- i** JURA atkaļķošanas tabletes ir pieejamas pie specializētiem izplatītājiem.

**Priekšnosacījums:** Displejā parādās paziņojums ‘Atkaļķot automātu’ (‘Decalcify machine’).

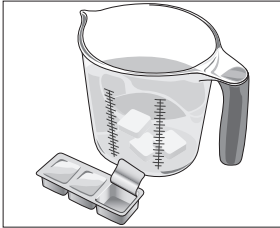
- ▶ Nospiediet ‘P:’ taustiņu.
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Sākt’ (‘Start’).
- ▶ Nospiediet taustiņu ‘Tālāk’ (‘Next’).

**‘Iztīrīt notekapoplāti’ (‘Empty drip tray’)**

- ▶ Iztīriet notekapoplāti un kafijas biezumam tvertni un ievietojiet tos atpakaļ automātā.

**‘Līdzeklis tvertnē’ (‘Agent in tank’)**

- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un iztukšojiet tās saturu.
- ▶ Pilnībā izšķīdiniet vienu JURA atkaļķošanas līdzekļa iepakojumu (3 tabletes) traukā ar 500 ml silta ūdens. Tas var aizņemt vairākas minūtes.
- ▶ Ielejiet šķīdumu tukšajā ūdens tvertnē un ievietojiet to automātā.



- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku zem smalko putu putotāja.
- ▶ Nospiediet taustiņu **‘Tālāk’ (‘Next’)**.

**‘Automāts tiek atkaļķots’ (‘Machine is being descaled’)**, no smalko putu putotāja atkal iztecēs ūdens.

Darbība ir pārtraukta, **‘Iztīrīt notekapoplāti’ (‘Empty drip tray’)**.

- ▶ Iztīriet notekapoplāti un kafijas biezumam tvertni un ievietojiet tos atpakaļ automātā.

**‘Piepildīt ūdens tvertni’ (‘Fill water tank’)**

- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un rūpīgi izskalojiet to ar aukstu ūdeni.
- ▶ Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu, aukstu ūdeni un ievietojiet to atpakaļ automātā.

- ▶ Novietojiet vienu trauku zem kafijas padeves krāna un otru zem smalko putu putotāja.

- ▶ Nospiediet taustiņu **‘Tālāk’ (‘Next’)**.

**‘Automāts tiek atkaļķots’ (‘Machine is being descaled’)**, atkaļķošana turpinās.

Darbība ir pārtraukta, **‘Iztīrīt notekapoplāti’ (‘Empty drip tray’)**.

- ▶ Iztīriet notekapoplāti un kafijas biezumam tvertni un ievietojiet tos atpakaļ automātā.

Atkaļķošana ir pabeigta. Displejā redzams sākuma ekrāns.


- i** Ja atkaļķošanas cikls negaidīti apstājas, rūpīgi izskalojiet ūdens tvertni.



## Kafijas pupiņu tvertnes tīrīšana

Kafijas pupiņas var būt pārklātas ar vieglu eļļas kārtiņu, kas nogulsnējas uz kafijas pupiņu tvertnes sienām. Šis nogulsnes var negatīvi ietekmēt kafijas kvalitāti. Tādēļ, laiku pa laikam iztīriet kafijas pupiņu tvertni.

**Priekšnosacījums:** Displejā parādās paziņojums ‘Piepildīt pupiņu tvertni’ (‘Fill bean container’).

- ▶ Izslēdziet automātu ar ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu .
- ▶ Noņemiet kafijas pupiņu tvertnes aromāta aizsargvāku.
- ▶ Izslaukiet kafijas pupiņu tvertni ar mīkstu, sausu lupatiņu.
- ▶ Piepildiet tvertni ar kafijas pupiņām un aizveriet kafijas pupiņu tvertnes aromāta aizsargvāku.

## Ūdens tvertnes atkaļķošana

Laika gaitā uz ūdens tvertnes sienām var veidoties kaļķakmens nogulsnes. Lai nodrošinātu nevainojamu iekārtas darbību, laiku pa laikam veiciet kaļķakmens noņemšanu.


- ▶ Izņemiet ūdens tvertni.
- ▶ Ja Jūs izmantojiet CLARIS Smart filtru, izņemiet to no tvertnes.
- ▶ Pilnībā piepildiet ūdens tvertni un izšķīdiniet tajā 3 JURA atkaļķošanas tabletes.
- ▶ Atstājiet ūdens tvertni ar atkaļķošanas līdzekli uz vairākām stundām (piemēram, diennakti).
- ▶ Iztukšojiet ūdens tvertni un rūpīgi izskalojiet to ar aukstu ūdeni.
- ▶ Ja Jūs izmantojiet CLARIS Smart filtru, ievietojiet to atpakaļ tvertnē.
- ▶ Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu, aukstu ūdeni un ievietojiet to atpakaļ automātā.

## 6 Displeja paziņojumi

Paziņojums	Iemesls/Rezultāts	Rīcība
'Piepildiet ūdens tvertni' ('Fill water tank')	Ūdens tvertne ir tukša. Jūs nevariet pagatavot nekāda veida dzērienus.	► Piepildiet ūdens tvertni (skatīt 3. nodaļu „Ikdienas darbības – Ūdens tvertnes piepildīšana”).
'Iztukšot kafijas biezumam tvertni' ('Empty coffee grounds container')	Kafijas biezumam tvertne ir pilna. Jūs nevariet pagatavot nekāda veida dzērienus.	► Iztukšojiet kafijas biezumam tvertni un notekaplati (skatīt 3. nodaļu „Ikdienas darbības – Ikdienas apkope”).
'Notekaplatē nav ievietota' ('Drip tray not fitted')	Notekaplatē nav ievietota pareiza vai tās nav vispār. Jūs nevariet pagatavot nekāda veida dzērienus.	► Ievietojiet notekaplati.
'Piepildiet kafijas pupiņu tvertni' ('Fill bean container')	Pupiņu tvertne ir tukša. Jūs nevarat pagatavot nekādus specializētos kafijas dzērienus, bet varat pagatavot karstu ūdeni un pienu.	► Piepildiet kafijas pupiņu tvertni (skatīt 1. nodaļu „Sagatavošana darbam un pirmā lietošanas reize – Kafijas pupiņu tvertnes piepildīšana”).
'Skalot piena sistēmu' ('Rinse the milk system')	JURA pieprasa piena sistēmas skalošanu.	► Veiciet piena sistēmas skalošanu (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Smalko putu putotāja skalošana”).
Filtra simbols displeja apakšā iedegas sarkanā krāsā.	Filtrs nedarbojas.	► Nomainiet CLARIS Smart filtru (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Filtra nomaiņa”).
'Tīrīt automāt' ('Clean machine')	JURA aicina Jūs veikt automāta tīrīšanu.	► Veiciet tīrīšanu (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Automāta tīrīšana”).
'Atkaļķot automātu' ('Decalcify machine')	JURA aicina Jūs veikt automāta atkaļķošanu.	► Veiciet atkaļķošanu (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Automāta atkaļķošana”).
'Pārāk karsts' ('Too hot')	Sistēma ir par karstu, lai sāktu apkopes režīmu.	► Nogaidiet vairākas minūtes līdz sistēma ir atdzisusi, vai pagatavojiet kafijas dzērienu vai karstu ūdeni.

## 7 Problēmu risināšana

Problēma	Iemesls/Rezultāts	Rīcība
Putotājs neveido pietiekami daudz piena putu vai piens no smalko putu putotāja šļācas ar strūklu.	Smalko putu putotājs ir netīrs.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Iztīriet smalko putu putotāju (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Smalko putu putotāja tīrīšana”).</li> <li>▶ Noņemiet un izskalojiet smalko putu putotāju (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Profesionālā smalko putu putotāja izjaukšana un skalošana”).</li> </ul>
Dzērienu pagatavošanas laikā kafija tek tikai pa pilieniem.	Kafijas pupiņas ir samaltas pārāk smalki un bloķē sistēmu. Ūdens cietības pakāpe nav pareizi uzstādīta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Uzstādi dzirnaviņas uz rupjāku malumu (skatīt 2. nodaļu „Sagatavošana – Dzirnaviņu uzstādīšana”).</li> <li>▶ Veiciet atkaļķošanu (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Automāta atkaļķošana”).</li> </ul>
Displejā parādās paziņojums ‘Piepildīt ūdens tvertni’ (‘Fill water tank’), kaut gan ūdens tvertne ir piepildīta.	Ūdens tvertnē ir daudz kaļķakmens	▶ Atkaļķojiet ūdens tvertni (skatīt 5. nodaļu „Apkope – Ūdens tvertnes atkaļķošana”).
No smalko putu putotāja iztek maz vai vispār neiztek ūdens, kā arī tvaiks neizdalās vai izdalās maz. Sūknis ir ļoti kluss.	Smalko putu putotāja savienotāju var bloķēt piena atliekas vai katlakmens daļiņas, kas radušās atkaļķošanās procesā.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Noņemiet smalko putu putotāju.</li> <li>▶ Ar maltās kafijas mērkarotes kāta sešstūra mucīņas palīdzību noskrūvējiet melno savienotāju.</li> <li>▶ Rūpīgi iztīriet savienotāju.</li> <li>▶ Ar rokām cieši pieskrūvējiet savienotāju atpakaļ.</li> <li>▶ Rūpīgi pievelciet ar sešskaldņu mucīņas palīdzību, kura atrodas uz mērkarotes; pagrieziet ne vairāk kā par ceturtdaļu apgrieziena.</li> </ul>
Dzirnaviņas darbojas ar lielu troksni.	Dzirnaviņās ir iekļuvuši svešķermeņi.	▶ Sazinieties ar JURA klientu atbalsta centru Jūsu valstī (skatīt 11. nodaļu „JURA kontaktinformācija / Juridiskā informācija”).

Problēma	Iemesls/Rezultāts	Rīcība
Displejā redzams 'Kļūda 2' ('ERROR 2') vai 'Kļūda 5' ('ERROR 5').	Ja iekārta ilgāku laiku atradusies aukstumā, tā drošības iemeslu dēļ nevar sākt uzsildīšanos.	► Ļaujiet automātam sasilt istabas temperatūrā.
Displejā redzami kļūdu paziņojumi 'Kļūda' ('ERROR').	–	► Izslēdziet JURA ar ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu  . Sazinieties ar JURA klientu atbalsta centru Jūsu valstī (skatīt 11. nodaļu „JURA kontaktinformācija / Juridiskā informācija”).

**i** Ja Jums neizdevās atrisināt problēmu, Sazinieties ar JURA klientu atbalsta centru Jūsu valstī (skatīt 11. nodaļu „JURA kontaktinformācija / Juridiskā informācija”).

## 8 Transportēšana un videi draudzīga utilizācija


### Transportēšana / sistēmas iztukšošana

Saglabājiet JURA iepakojumu. Izmantojiet to automāta transportēšanai.

Lai aizsargātu JURA no bojājumiem, kurus transportēšanas laikā var izraisīt apsarmojums, iekārtai jābūt iztukšotai.



**Priekšnosacījums:** Displejā redzamas specializētās kafijas ar pienu.

- ▶ Noņemiet piena caurulīti no smalko putu putotāja.
- ▶ Novietojiet pietiekami lielu trauku zem smalko putu putotāja.
- ▶ Nospiediet taustiņu 'Piena putas' ('Milk foam').  
Displejā parādās paziņojums 'Piena putas' ('Milk foam') un no smalko putu putotāja izdalās tvaiks.
- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un iztukšojiet tās saturu.
- ▶ Nospiediet taustiņu '>' vairākas reizes līdz displejā redzams 'Piena daudzums' / '60 sekundes' ('Amount of milk' / '60 sec.').  
No smalko putu putotāja izdalīsies tvaiks līdz sistēma būs tukša.  
'Piepildīt ūdens tvertni' ('Fill water tank')
- ▶ Piespiediet ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu .  
Jūsu JURA kafijas automāts ir izslēgts.

### Utilizācija

Lūdzu, utilizējiet vecās iekārtas ekoloģiski nekaitīgā veidā.



Veco automātu sastāvā ir vērtīgi pārstrādes materiāli, kurus būtu vēlams nodot otrreizējai pārstrādei. Tādēļ, iesakām veikt veco iekārtu utilizāciju, izmantojot atbilstošas sadzīves atkritumu savākšanas sistēmas pakalpojumus.



## 9 Tehniskie parametri

Spriegums	220–240 V ~, 50 Hz
Jauda	1450 W
Atbilstības zīme	<b>CE</b>
Sūkņa spiediens	Statiskais maksimums 15 bar
Ūdens tvertnes tilpums (bez filtra)	1,9 l
Kafijas pupiņu tvertnes tilpums	280 g
Kafijas biezumu tvertnes tilpums	Maksimums 16 porcijas
Kabeļa garums	Apm. 1,1 m
Svars	Apm. 9,8 kg
Izmēri (platums × augstums × dziļums)	28,0 × 35,1 × 43,9 cm

Informācija testētājiem (atkārtojiet testu saskaņā ar DIN VDE 0701-0702): Galvenās dzirnaviņas (GD) atrodas zem automāta, līdzās elektrības kabeļa savienojuma vietai.

## 10 Alfabētiskais rādītājs

### A

- Adreses 44
- Aizsargvāks
  - Maltās kafijas uzpildes piltuve 4
  - Ūdens tvertne 4
- Apkope 26
  - Ikdienas apkope 20
  - Regulāra apkope 21
- Atkalķošana
  - Automāts 32
  - Ūdens tvertne 34
- Automātiska izslēgšanās 23
- Automāts
  - Atkalķošana 32
  - ieslēgšana 20
  - Izslēgšana 21
  - Regulāra apkope 21
  - Skalošana 26
  - Tīrīšana 31
  - Uzstādīšana 10

### C

- Cappuccino 15
- CLARIS Smart filtrs
  - levietot 29
  - Maiņa 30
- Connector System® savienojuma sistēma 4

### D

- Displeja paziņojumi 35
- Displejs 5
- Divi dzērieni 16
- Drošība 6
- Drošības informācija 6
- Dzērienu uzstādījumi 22
  - Pielāgošana 22
- Dzirnaviņas 39
- Dzirnaviņu regulēšanas slēdzis 4

### E

- Elektrības kabelis 4
- Espresso 16
  - Divi espressi 16

### F

- Filtrs
  - Maiņa 30
  - levietot 29
- Flat white 15

### G

- Galvenās dzirnaviņas 39

### I

- ieslēgšana 20
- Internets 10
- Izslēgšana 21
- Izslēgt
  - Automātiska izslēgšana 23

### Ī

- Īsa lietošanas instrukcija 10

### J

- JURA automāts
  - Kontaktinformācija 44
  - Internets 10

### K

- Kafija 16
  - Divas kafijas 16
- Kafijas biežumu tvertne 4
- Kafijas padeves krāns
  - Kafijas padeves krāns ar regulējamu augstumu 4
- Kafijas pupiņu tvertne
  - Kafijas pupiņu tvertne ar aromāta aizsargvāku 4
  - Tīrīšana 34
  - Uzpildīšana 10
- Kafijas pupiņu tvertnes aromāta aizsargvāks
  - Kafijas pupiņu tvertne ar aromāta aizsargvāku 4
- Karstā līnija 44
- Karstā ūdens krāns 5
- Karsts ūdens 19
- Klientu atbalsta centrs 44
- Kļūdas
  - Problēmu risināšana 36
- Kontaktinformācija 44
- Krūzītes paliktnis 4

**L**

Latte macchiato 15  
Lietošana, pirmā reize 11

**M**

Mājas lapa 10  
Malta kafija 17  
Maltās kafijas mērkarote 5  
Maltās kafijas mērkarote 5  
Maluma pakāpe  
Dzirnaviņu regulēšanas slēdzis 4  
Dzirnaviņu uzstādīšana 19

**N**

Notekraplāte 4

**P**

Pagatavošana  
Cappuccino 15  
Divas kafijas 16  
Divas specializētās kafijas 16  
Divi espressi 16  
Divi ristretti 16  
Espresso 16  
Flat white 15  
Kafija 16  
Karsts ūdens 19  
Latte macchiato 15  
Malta kafija 17  
Piena putas 17  
Ristretto 16  
Pareiza lietošana 6  
Pastāvīgais ūdens daudzuma uzstādījums  
atbilstoši krūzītes izmēram 18  
Piena putas 17  
Piena sistēmas skalošana 24 26  
Piens  
Piena sistēmas pieslēgšana 14  
Pirmā lietošanas reize 11  
Ar filtra aktivizēšanu 12  
Bez filtra aktivizēšanas 13  
Problēmas  
Problēmu risināšana 36  
Profesionālais smalko putu putotājs 4  
Izjaukšana un skalošana 28

Programmēšanas režīma pastāvīgie  
uzstādījumi 22  
Programmēšanas režīms 22  
Automātiska izslēgšanās 23  
Piena sistēmas skalošana 24  
Ūdens cietības pakāpes noteikšana 24  
Ūdens daudzuma mērvienības 25  
Valoda 25  
Progresa skala  
Tehniskie parametri 39

**R**

Regulāra apkope 21  
Ristretto 16  
Divi ristretti 16

**S**

Simbolu paskaidrojumi 3  
Sistēmas iztukšošana 38  
Skalošanas reizes  
Piena sistēmas skalošana 26  
Skalošana  
Automāts 26  
Smalko putu putotājs 26  
Smalko putu putotājs

**Š**

Šķīstošā kafija  
Malta kafija 17

**T**

Taustiņš  
Ieslēgšanas/izslēgšanas  
Tehniskie parametri 39  
Telefons 44  
Tīrīšana  
Automāts 31  
Kafijas pupiņu tvertne 34  
Smalko putu putotājs 27  
Transportēšana 38

**U**

Utilizācija 38  
Uzpilde  
Izjaukšana un skalošana 29  
Kafijas pupiņu tvertne 10  
Profesionālais smalko putu putotājs 4

## 10 Alfabētiskais rādītājs

Skalošana 26

Tīrīšana 27

Ūdens tvertne 20

Uzpildes piltuve

Maltās kafijas uzpildes piltuve 4

Uzstādījumi

Programmēšanas režīma pastāvīgie  
uzstādījumi 22

Uzstādīšana

Automāta uzstādīšana 10

## Ū

Ūdens cietības pakāpe

Ūdens cietības pakāpes noteikšana 10

Ūdens cietības pakāpes uzstādīšana 24

Ūdens daudzuma mērvienības 25

Ūdens tvertne 4

Atkaļķošana 34

Uzpildīšana 20

## V

Valoda 25

## Z

Ziņojumi, displejs 35



## 11 JURA kontaktinformācija / Juridiskā informācija

**Ražotājs** JURA Elektroapparate AG  
Kaffeeweltstrasse 10  
CH-4626 Niderbušitena  
Tel. +41 (0)62 38 98 233

@ Papildu informāciju attiecībā uz kontaktinformāciju Jūsu valstī atradīsiet [www.jura.com](http://www.jura.com).

**Importētājs** Rickman Trade Latvijas filiāle  
Elizabetes iela 63 - 11,  
Rīga, Latvija, LV-1050  
+371 62004005  
rickman@rickman.lv  
[www.jura.com](http://www.jura.com)

**Direktīvas** Automāts atbilst šādām direktīvām:

- 2006/95/EK – Zemsprieguma direktīvai
- 2004/108/EK – Elektromagnētiskās savietojamības direktīvai
- 2009/125/EK – Ekodizaina direktīvai
- 2011/65/ES – RoHS direktīvai

**Tehniskās izmaiņas** Mēs paturam tiesības veikt tehniskās izmaiņas. Šīs lietošanas instrukcijas attēli ir paredzēti tikai ilustratīviem mērķiem un tie neatspoguļo automāta patiesās krāsas. Jūsu JURA automātam iespējamas nelielas atšķirības.

**Atsauksmes** Jūsu viedoklis mums ir ļoti svarīgs! Izmantojiet kontaktinformāciju, kas atrodama [www.jura.com](http://www.jura.com)

**Autortiesības** Lietošanas instrukcijā var atrasties informācija, kas ir aizsargāta ar autortiesību likumu. Šīs instrukcijas pavairošana un tulkošana citās valodās bez rakstiskas JURA Elektroapparate AG atļaujas ir aizliegta.